**Притяжательные прилагательные в Лечебнике второй половины XVII века**

Салтовская София Владимировна

Аспирантка Московского государственного университета имени М.В. Ломоносова,

Москва, Россия

Материалом для исследования послужила рукопись второй половины XVII в. «Прохладный вертоград», или Лечебник (Л.) из собрания рукописных книг митрополита Филарета [Отдел рукописей РГБ, Собрание рукописных книг святителя Филарета (Дроздова), митрополита Московского, ф. 317, № 8]. Л. представляет особый интерес для изучения истории притяжательных прилагательных (прит. прил.) в русском языке. Дело в том, что в древнерусских (др.-рус.) летописях и памятниках (пам.) деловой и бытовой письменности прит. прил. образуются главным образом от имен (им.) собственных (собств.). В Л., пам. старорусского (ст.-рус.) периода, в большом числе представлены прит. прил., образованные от им. нарицательных (нариц.). Данное различие связано, по всей видимости, с разножанровостью текстов летописных, деловых, бытовых, с одной стороны, и текста энциклопедического, с другой. Таким образом, Л. является превосходным источником тех форм прит. прил., для которых в др.-рус. летописных, деловых и бытовых текстах не существовало достаточного числа подходящих контекстов. Цель исследования была, во-первых, определить состав им. нарицательных, от которых могли образовываться прит. прил. в Л. и, во-вторых, сопоставить получившиеся результаты с результатами, полученными в результате анализа примеров, представленных в др.-рус. и ст.-рус. подкорпусах Национального корпуса русского языка (ruscorpora.ru) (НКРЯ).

Прит. прил. в Л. образуются с помощью суффиксов (суфф.) *-ов-/-ев-, -ин-* и -*ьj*- от им. нариц., называющих животных, птиц, рыб и млекопитающих.

Прит. прил. с суфф. ***-ов-/-ев-*** образуются в Л. от существительных (сущ.) *быкъ, вепрь, волъ, воробеи, китъ, козьлъ, котъ, петухъ, сомъ*, напр.:

1. *Емли* ***воробье́ва*** *сѣмени* л.125, *wт* ***кото́ва*** *или wт кошкина укушенiя бываетъ великая бwлѣзнь* л.90об, *Почки* ***петухо́вы*** *дwбры къ ествѣ* л.93.

Прил. ***быко́въ,*** ***воробье́въ, кото́въ, петухо́въ, сомо́въ***, представленные в текстах НКРЯ, выполняют функцию родового им. (фамилии) (2) или называют топоним (3):

1. *Жилецъ* ***Микита Ѳедоровъ сынъ******Воробьевъ*** *..*. [Кормл. кн. Костр. чети (1613–1627)];
2. *А после пожару стоял князь велики* ***в своем селе в******Воробьеве*** *..*. [Пискар. лет. (перв. пол. XVII в.)].

В дальнейшем подобные примеры рассматриваться не будут.

Для прил. ***вепре́въ, воло́въ, кито́въ, козло́въ*** встречаются немногочисленные примеры, выражающие значение притяжательности, напр.:

1. *Аще у кого у коня копыта свалитъца инъные, навести муки пшеничные … да* ***сала******козлова*** *да сала медвежья*. [Конск. леч. (тр. четв. XVII в.)];
2. ***Усоѳъ******китовыхъ*** *на ѳълюгели 15…* [Петр I. Пункты, данные послам … (1697.03.01–1697.03.10)].

С помощью суфф. -***ин***- в Л. образуются прит. прил. от сущ. *змѣя, кокушька, кошька, куропатъка,* *кърлица* или *гърлица, пава, сова, утѧ, чапля*, а также *голубь,* *гусь, жеравь*, напр.:

1. *Желчь* ***жеравли́на*** *есть тепла и чиста* л.92, *Калъ* ***го́рлицынъ*** *бѣлмw с очей згонитъ* л.96, *а салw* ***у́тинw*** *несказанно бwлѣзнь всякую усмиряетъ* л.93, *Пупокъ* ***ча́плинъ*** *прwтивъ всякому яду пwсобляетъ* л.92.

В ст.-рус. корпусе обнаруживаются примеры для прит. прил. ***голуби́нъ,*** ***гуси́нъ, змѣи́нъ, у́тинъ***, напр.:

1. *Роспис(ь), что оставлено в Кан(ь)кове, как поехал Андрѣи Ильич в Спаское: … 5 полотков* ***гусиных*** *прошлова году, 5 полотков* ***гусиных*** *н(ы)нѣшнего 194-г(о) году, 19 полотков* ***утиных*** *прошлова году, 5 полотков* ***утиных*** *н(ы)нѣшнего 194-г(о) году* ... [Росписи запасов в д. Конькове и с. Спасском (1686.04.01)].

Прит. прил. ***жеравли́нъ, коку́шькинъ, ко́шькинъ, ку́ропатъкинъ,*** ***ко́рлицынъ*** (или ***го́рлицынъ***)***, пави́нъ, совинъ, ча́плинъ*** в НКРЯ в контекстах выражения принадлежности встречены не были.

Прил. с суфф. ***-ьj-*** образуются в Л. от сущ. *боранъ, ворона, воробеи, вълкъ, заецъ,* *кобыла, козьлъ, корова, куръ* или *курица,* *ластовица, лиса, медвѣдь, овьца, олень, пава, рыба, собака, утъка*. Напр.:

1. *Очи* ***медвѣ́жьи*** *вылуплены* … *четверодневную трясавицу wтдаляет* л.90, *Желчь* ***па́вiя***… *кровавымъ wчемъ пwсобляет* л.91об, *Калъ* ***вwробья́чей***… *пѣжины с лица згонитъ* л.96об, *Мозгъ* ***ку́речей*** *застанавливаетъ кровь из носа* л.94об, *Мясо* ***у́тячье*** *естествомъ волгwстно* л.98.

Прил. ***воробья́чии, козля́чии, ку́речии, у́тячии*** образуются с помощью суфф.   
-***’ач***- и -***ьj***-; в НКРЯ представлены примерами некоторые из них:

1. ***Куречье*** *говно белое да сожьги на сковороде* … [Конск. леч. (тр. четв. XVII в.)];
2. *У Осипка Парамонова* … *пух да пер[о] гусиное и* ***утяч(ь)е****.* [Гр. приказчиков … (1681.12.09)].

Обнаруживаются единичные примеры для прит. прил. ***ры́бии, соба́чии*** и некоторое число примеров для прит. прил. ***бора́нии***, ***во́лчии, за́ечии***, ***кобы́лии, ко́зии, коро́вии, ли́сии***, ***ове́чии, оле́нии, соба́чии***, напр.:

1. … *велѣно послать изъ Астарахани кости* ***рыбья*** *зуба, на тысячю на четыреста на сорокъ на пять рублевъ*. [Наказ Борису и Семену Пазухиным, … (1699)];
2. *Да отпущено въ домовой Ѳедоровской монастырь: … да масла* ***коровья*** *на 2 недѣли 24 фунта*. [Расх. кн. Патриаршего приказа кушаньям, … (1698.09.01–1699.08.31)].

Лексемы ***воробья́чии, воро́нии, козля́чии, ла́стовичии, медвѣ́жии,*** ***па́вии*** в НКРЯ в контекстах выражения принадлежности не встретились.

Итак, в истории русского языка образование прит. прил. было очевидно возможным как от им. собств., так и от им. нариц. Непредставленность или редкая представленность последних в др.-рус. и ст.-рус. летописных, деловых и бытовых текстах объясняется отсутствием контекстов для их употр. Однако контексты эти прекрасно представлены в Л., который, таким образом, является очень ценным памятником для изучения прит. прил.

**Литература**

Лечебник: в 342 главы. Прохладный вертоград. Отдел рукописей РГБ, Собрание рукописных книг святителя Филарета (Дроздова), митрополита Московского, ф. 317, № 8.

Национальный корпус русского языка: ruscorpora.ru (дата обращения: 22.02.2025).